



Europass Curriculum Vitae

Personal information

First name(s) / Surname(s) **Anthony Baldwin**

Address 95 Pardee Street
06513 New Haven (United States of America)

Telephone(s) 203-507-2575 **Mobile** | 203-759-8352

Fax(es) 203-507-2575

E-mail(s) baldwinlinguas@gmail.com

Nationality American

Date of birth 06 February 1969

Gender Male

Desired employment / Occupational field

Translator

Work experience

Dates 01 November 2005 - 06 September 2010

Occupation or position held Translator

Main activities and responsibilities Translate documents, including contracts, patents, other legal materials, software localization, software manuals, technical specifications, academic articles, academic records, government certificates, etc.

Name and address of employer Baldwin Linguas
95 Pardee Street, 06513 New Haven (United States)

Type of business or sector translation

Dates 01 November 2005 - 06 September 2010

Occupation or position held Court Interpreter, Portuguese/English

Main activities and responsibilities Provided simultaneous and consecutive interpretation of Portuguese/English for the Connecticut Judicial Branch, in court sessions, in Federal Courts, UCSIS, and for private law firms in depositions, worker's compensation and immigration hearings and other matters.

Name and address of employer various agencies
various cities, Connecticut (USA)

Type of business or sector Judicial

Dates 01/11/2007 - 05/05/2009

Occupation or position held Localization Coordinator, OmegaT

Main activities and responsibilities Coordinated localization of translation software application, communicated with localization professionals and developers, collected and organized files, etc.

Name and address of employer www.OmegaT.org

Dates 01 August 2006 - 22 June 2007

Occupation or position held Spanish & English Tutor

Main activities and responsibilities Taught both Spanish and English in an after-school tutoring program for New Beginnings Family Academy, Bridgeport, CT

Name and address of employer	New Beginnings Family Academy 184 Garden Street, 06605 Bridgeport, CT (USA)
Type of business or sector	Academia
Dates	02/09/2007 - 20/06/2008
Occupation or position held	Spanish Teacher
Main activities and responsibilities	Taught Spanish to 3rd grade.
Name and address of employer	St. Brendan's School 455 Whalley Avenue, 06511 New Haven, CT (USA)
Type of business or sector	Academia
Dates	15/08/2003 - 18/06/2004
Occupation or position held	Language Arts Teacher
Main activities and responsibilities	Taught 7th & 8th grade language arts and reading, managed a homeroom, served as 8th grade advisor, National Junior Honor Society Advisor, performed lunch and recess duties.
Name and address of employer	Sterling Memorial School 251 Sterling Road, 06377 Oneco, CT (USA)
Type of business or sector	Academia
Dates	16/08/2002 - 21/06/2003
Occupation or position held	Language Arts Teacher
Main activities and responsibilities	Taught 7th grade language arts and reading, managed a homeroom, served on Language Arts committee, perform lunch and recess duties, serve on the technology committee. Provided professional development to staff in the use of computers and Internet in the curriculum.
Name and address of employer	Dr. Helen Baldwin Middle School 45 Westminster Road, 06331 Canterbury, CT (USA)
Type of business or sector	Academia

Education and training

Dates	01 January 2000 - 01 January 2001
Title of qualification awarded	Master of Library Science
Principal subjects / occupational skills covered	Library and Information Science
Name and type of organisation providing education and training	University of Wisconsin (University) Milwaukee, Wisconsin (USA)
Dates	01/01/1994 - 22/06/1996
Title of qualification awarded	Bachelor of Arts, English Literature
Principal subjects / occupational skills covered	English Language and Literature
Name and type of organisation providing education and training	University of Connecticut (University) Storrs, CT (USA)
Dates	15/08/1987 - 25/06/1991
Title of qualification awarded	Bachelors in English Education
Principal subjects / occupational skills covered	English language, Education, Pedagogy
Name and type of organisation providing education and training	Purdue University (Univesity) West Lafayette, IN (USA)

Personal skills and competences

Other language(s)

Self-assessment

European level (*)

Portuguese

Spanish / Castilian

French

Understanding				Speaking				Writing	
Listening		Reading		Spoken interaction		Spoken production			
C2	Proficient user	C2	Proficient user	C2	Proficient user	C2	Proficient user	C1	Proficient user
C1	Proficient user	C2	Proficient user	C1	Proficient user	C1	Proficient user	C1	Proficient user
B1	Independent user	C2	Proficient user	B1	Independent user	B1	Independent user	B2	Independent user

(*) [Common European Framework of Reference \(CEF\) level](#)

Social skills and competences

Management, project management

Organisational skills and competences

Management, project management

Computer skills and competences

Software development in tcl/tk, perl, python, bash. Linux system administration. Linux distro development. Web management, html, css.

Driving licence(s)

B

Additional information

<http://www.baldwinlinguas.com>

<http://www.baldwinsoftware.com>

Annexes

<http://www.baldwinlinguas.com/tonycv.html>